



TENDER NO. SC1668/2016	TENDER NR. SC1668/2016	ISINIKI- XABISO NO. SC1668/2016
<p>Tenders are hereby invited for the Hiring of Sewage Vacuum Tankers for a contract period ending 30 June 2018.</p> <p>Tender documents, in English, are obtainable from Friday, 12 February 2016, at the offices of the Supply Chain Management Unit, Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus; from Ms. Rita Neethling Tel. 028 313 8064 between 08h30 and 15h30 upon payment of a tender participation fee of R158-00 per set. Alternatively the document may be downloaded free of charge from the website: www.overstrand.gov.za.</p> <p>Sealed tenders, with: "Tender No.:SC1668/2016:Hiring of Sewage Vacuum Tankers for a contract period ending 30 June 2018." clearly endorsed on the envelope, must be deposited in Tender Box No. 6 at the offices of the Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus. Bids may only be submitted on the bid documentation issued by Overstrand Municipality.</p> <p>A compulsory information session will be held at 10H00 on 24 February 2016 at the Municipal Offices, Preekstoel Water Treatment Plant, Hermanus (S34 24 31.0 E19 12 23.9)</p> <p>The closing date and time of the tender is on 04 March 2016 at 12h00 and tenders will be opened in public immediately thereafter in the Supply Chain Management Committee Room, Hermanus Administration.</p> <p>Tenders must be valid for 90 days after the closing date. Tenders shall be evaluated in terms of the Preferential Procurement Regulations, 2011 and bidders may claim preference points in terms of their B-BBEE status level of contribution.</p> <p>The Overstrand Municipality does not bind itself to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept any tender, as it may deem expedient. Tenders are subject to the General Conditions of Contract and the Supply Chain Management Policy of the Overstrand Municipality.</p> <p>Please refer enquiries to Mike Bartman at telephone number: 028 313 8982.</p>	<p>Tenders word hiermee ingewag vir die Huur van Vakuum Rioolsuigtenkers vir ñ kontrakperiode eindigend 30 Junie 2018.</p> <p>Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf Vrydag, 12 Februarie 2016, by die Voorsieningskanaalbestuursseenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus, vanaf Me. Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08h30 en 15h30 na betaling van 'n tenderdeelnamefooi van R158-00 per stel. Alternatiewelik mag die dokument gratis afgelaai word vanaf die webblad www.overstrand.gov.za.</p> <p>Verseëlde tenders duidelik gemerk: "Tender nr.:SC1668/2016: Huur van Vakuum Rioolsuigtenkers vir ñ kontrakperiode eindigend 30 Junie 2018." op die koevert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 6 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>'n Verpligte inligtingssessie sal gehou word om 10h00 op 24 February 2016, by die Munisipale kantore, Preekstoel Watersuiveringsaanleg, Hermanus (S34 24 31.0 E19 12 23.9)</p> <p>Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is 04 Maart 2016 om 12h00 en tenders sal onmiddellik na afluop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.</p> <p>Tenders moet geldig wees vir 90 dae na die sluitingsdatum. Tenders sal evalueer word in terme van die Voorkeurverkrigings Regulasies, 2011 en tendersaars mag voorkeerpunte eis in terme van hul B-BSEB status vlak van bydrae.</p> <p>Die Munisipaliteit Overstrand is nie verplig om die laagste of enige tender wat ingedien word te aanvaar nie. Tenders is onderhewig aan die Algemene Kontrakvoorwaardes en die Voorsieningskanaal Bestuursbeleid van Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>Navrae kan gerig word aan Mike Bartman by telefoonnommer 028 313 8982.</p>	<p>Kucelwa Isiniki-xabiso: Ukuqeshwa kwa Matanki Afunxa Amanzi Amdaka kanga ngexesha eliphela nge 30 Juni 2018.</p> <p>Amaxwebhu, abhalwe ngesiNgesi, ayafumaneka ukusukela ngoLwesihlanu 12 Februwari 2016, kwi-ofisi yoLawulo lweTyathanga loKubonelela, kuMasipala we-Overstrand., eMagnolia Avenue, eHermanus tsalela u 028 313 8064 ku Nkosazana u Rita Neethling phakathi kweye-08h30 neye-15h30, usakuhlawula umrhumo wokuthatha inxaxheba oxabiso R 158.00 nge seti Kungenjalo Amaxhwebhu ayafumaneka mahala kwiwebhu sayiti ethi: www.overstrand.gov.za</p> <p>Isiniki-xabiso esitywiniweyo kwabhalwa, Isiniki-Xabiso No. SC 1668/2016 Ukuqeshwa kwa Matanki Afunxa Amanzi Amdaka kanga ngexesha eliphela nge 30 Juni 2018." Ibhawle ngokucacileyo kwimvulophu, mayifakwe kwi Bhokisi yeZiniki-maxabiso no. 6 Kwii-ofisi zikaMasipala wase-Overstrand, Magnolia Avenue, Hermanus. Amaxhwebhu Oniko xabiso anikezwa ngu masipala maka buyiswe ngohlobo abhalwe ngalo.</p> <p>Umjikelo onyanzelekileyo wokubonisana uyakubanjelwa kwi Ofisi, Zika Masipala, ePreekstoel Water Treatment Plant, eHermanus. Ngomhla we 24 Februwari 2016 ngentsimbi yeShumi 10h00. (S34 24 31.0 E19 12 23.9)</p> <p>Umhla nosuku lokuvala ngu mhla we 04 Matshi 2016 ngentsimbi ye 12h00 kwaye emva koko ziya kuvulwa ngokukhawuleza kwigumbi lekomiti, kuLawulo lwase Hermanus.</p> <p>Ithenda mazibesemthethweni kangangentsuku ezingamashumi anesthandathu 90 emva komhla wokuvala. Ithenda zizakuhluzwa ngokomgangatho womiselo oKhethekileyo wokuFumana ka-2011 kwaye abanini bethenda banga funa amanqaku okhetheko ngokomgangatho abanawo kwi B-BBEE.</p> <p>UMasipala we-Overstrand akazibopheleli ekwamkeleni ixabiso elilelona liphantsi okanye nasiphi isiniki-xabiso kwaye unelungelo lokwamkela nasiphi na isiniki-xabiso, njengoko ebona kufanelekile. Iziniki-maxabiso ziphantsi koMgangatho woLawulo lweZiniki-maxabiso neNkqubo yoLawulo lweTyathanga loKubonelela kaMasipala we-Overstrand.</p> <p>Nceda nxibelelana no Mnumzana u Mike Bartman kule nombolo ilandelayo 028 313 8982 ngazo naziphi iinkcukacha ezingacanga ozifunayo.</p>
<p>DIRECTOR: COMMUNITY SERVICES</p>	<p>DIREKTEUR: GEMEENSKAPSDIENSTE</p>	<p>UMONGAMELI: WENKONZO ZOLUNTU</p>